

**munchkin**  
Harness & Reins  
•Harnais et cordon pour la marche  
•Harnas Voor Peuters + Schutgürtel Mit Lauffeine  
• Arnés y Correas + Arnés com fitas  
• Bretelle e Redinelle

**IMPORTANT: KEEP FOR FUTURE REFERENCE**

Suitable for children aged 6 months to 4 years  
**WARNING** – Be aware of the danger when using reins near automatic doors, escalators etc.  
**WARNING** – Remove any detachable reins when the harness is fitted into a child's car seat article  
**WARNING** – Keep out of child's reach when not in use.  
**WARNING** – Do not use this harness in motorised and power driven vehicles.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: À COSERVER POUR RÉFÉRENCE FUTURE**

Adapté aux enfants de 6 mois à 4 ans  
**AVERTISSEMENT** – Attention au danger en cas d'utilisation de laisses de promenade à proximité de portes automatiques, d'escaliers roulants, etc.  
**AVERTISSEMENT** – Ne laissez pas l'enfant sans surveillance même lorsqu'il est placé dans un article réservé à l'utilisation d'un article d'usage et de soins.  
**AVERTISSEMENT** – Ne laissez pas l'enfant sans surveillance même lorsqu'il est placé dans un article réservé à l'utilisation d'un article d'usage et de soins.  
**AVERTISSEMENT** – Ne laissez pas l'enfant sans surveillance même lorsqu'il est placé dans un article réservé à l'utilisation d'un article d'usage et de soins.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: HOUD DIT DOCUMENT BIJ VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK**

Geschikt voor kinderen van 6 maanden tot 4 jaar oud  
**WAARSCHUWING** – Wees aandachtig voor gevaar bij gebruik van de leiband in de buurt van automatische deuren, roltrappen, enz.  
**OPGELET:** Maak de leiband los wanneer het harnas is vastgemaakt aan een kindveiligheidsartikelen.  
**OPGELET:** Houd het product uit de buurt van uw kind wanneer het niet wordt gebruikt.  
**OPGELET:** Gebruik dit harnas niet in motoraangedreven voertuigen.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: BELANGRIJK: HOUD DIT DOCUMENT BIJ VOOR TOEKOMSTIG GEBRUIK**

Reinigungshinweise: Reinigen Sie den Laufgurt nur mit einem feuchten Tuch und lassen Sie ihn an der Luft trocknen.

**IMPORTANT: MANTENHA PARA FUTURA REFERÊNCIA**

Adaptado para crianças dos 6 meses aos 4 anos  
**AVISO:** Certifique-se dos perigos ao utilizar as fitas junto a portas automáticas, elevadores, etc.  
**AVISO:** Remova quaisquer fitas deslancháveis quando o amês for utilizado num artigo de utilização e cuidado infantil.  
**AVISO:** Mantenha fora do alcance da criança quando não estiver em utilização.  
**AVISO:** Não utilize este amês em veículos motorizados.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: ВАЖНАЯ ИНФОРМАЦИЯ**

Adatto per bambini da 6 mesi a 4 anni  
**ATTENZIONE:** Utilizzo delle redinelle vicino a porte automatiche, scale mobili, ecc., potrebbe essere pericoloso.  
**ATTENZIONE:** Togliete le redinelle slancabili se l'imbracatura è inserita in un articolo per la prima infanzia.  
**ATTENZIONE:** Quando non è in uso, tenete l'articolo lontano dalla portata dei bambini.  
**ATTENZIONE:** Non utilizzate l'imbracatura su veicoli motorizzati e azionati meccanicamente.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: ÖNEMLİ! İleride başvurmak üzere saklayın.**

6 aylıktan 4 yaşına kadar çocuklar için uygundur  
**UYARI:** Kemerleri otomatik kapıları, asansör vb.'nin yakınında kullanırken otomatik kapıların, eskalatorları ve diğer tehlikeli araçları kullanmayın.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**

Vhodné pro děti ve věku od 6 měsíců do 4 rokov  
**VAROVÁNÍ:** Uvědomte si nebezpečí při používání popruhů v blízkosti automatických dveří, eskalátorů a pod.  
**UPOZORNĚNÍ:** Ak sú na výrobok určený na starosťovosť o dieťa nepoužívajte popruhy, odstráňte odnímateľnú väzbu.  
**UPOZORNĚNÍ:** Skladujte mimo dosah detí.  
**UPOZORNĚNÍ:** Tieto popruhy nepoužívajte v motorových vozidlách.

**For use as a harness:**  
A. Making sure buckle (A) is to the back of your child, simply fit the harness over your child's regular clothing. Using the adjusters on the waist and shoulder straps. Adjust the harness to fit comfortably and securely. Excess straps around the waist should be inserted back through the adjuster to lock desired size in place.  
B. Attach the side straps (C) to your child's pram, pushchair or high chair attachment points (often these will be D-rings) by first passing the buckle through the D-rings, and then passing it through its own loop.  
C. Place your child into the seat of the child care item and fasten the side straps to the main harness body at the side buckles (B). Never leave children unattended even when harnessed into a child use and care article.

NE: The harness will need to be adjusted differently depending on what your child is wearing and which child care item you are using.  
**For use as reins:** Fit the harness to your child as previously instructed, and fasten the rein strap to the main harness body at the side buckles (B).  
• Check your harness use over for signs of wear or damage to the fastening or straps.  
• Never leave a child unattended even when harnessed into a child use and care article.  
**Cleaning instructions:** Clean your harness by wiping with a damp cloth only and allow to dry naturally.

**IMPORTANT: DŔLEŽITÉ! Uschovajte pre budúce použitie**